

น

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
น็อกดาวน์, น็อกดาวน์ (knock-down)	น. บ้านหรือเครื่อง เรือนที่สามารถ ประกอบและถอด เก็บได้			อียูหฺวี่ไซคายเตอ เจียจวี (易于拆开 的家具 yìyúchāikāi dejiājù) (เปลี่ยน 易 จิก ออก 拆 เปิด 开 เครื่องเรือน 家具: เครื่องเรือน ที่เปลี่ยนออกได้)
น็อก (knock)	ก. กระแทกจนหมด สติ			เพ็งจู่ว่าง (碰撞 pèngzhuàng)
	ก. จบเกมในการเล่น ไพรมี่			โฮยซี่เจี๋ยชู่ (游戏 结束 yóuxìjiéshù) (เกมการละเล่น 游 戏 ผล 结束 ผล ของเกมการละเล่น)
น็อกมิด	น. การกินโดยไม่ได้อะไร หงายไพ่ให้คู่ต่อสู้ เห็นมาก่อนเลยและ ได้แต้มสองต่อ (ใน การเล่นไพรมี่)			ปู้โซวผายจี้วซือเตี๋ยว (不收牌就吃掉 bùshōupáijiù chīdiào) (ไม่ได้ รับ 不收 ไพ่ 牌 ก็ 就 กินเรียบ 吃掉)
น็อกเอาต์ (knockout)	ก. ทำให้คู่ต่อสู้หมด สภาพจนถูกจับแพ้ใน การแข่งขันชกมวย			จีเต่า (击倒 jīdǎo)
นอต, นีต (knot)	น. หน่วยแสดง ความเร็วของสิ่งใด สิ่งหนึ่งตามระบบ การเดินเรือ มีค่า			ไหหลี่ (海里 hǎilǐ)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
	เท่ากับ 1 ไมล์ทะเล ต่อชั่วโมง			
นอต, น็อต (nut)	น. เครื่องตรึงหรือขัน สิ่งอื่นให้แน่น ประกอบด้วยแท่น และเป็นโลหะ			หลัวหมู่ (螺母 luómǔ)
น็อตโซแปด, น็อตทุแปด (not so bad, not too bad)	ว. ไม่เลว			บู๋ซัว (不错 búcuò) (ไม่ เลว 错: ไม่เลว)
น็อตหลุด (nut)	ก. โกรธมาก			เหินเชิงชี (很生气 hěنشēngqì) (มาก 很 โกรธ 生 气: โกรธมาก)
น๊อนเซ็นส์ (nonsense)	น. ไร้สาระ			อู่เหลียว (无聊 wúliáo)
น๊อนสตอป, นันสตอป (nonstop)				บู๊ลิง (不停 bùtíng) (ไม่ หยุด 停: ไม่หยุด)
นอมินี (nominee)	น. บุคคลหรือองค์กร ที่ถูกใช้ชื่อดำเนิน กิจการต่าง ๆ เพื่อ ประโยชน์ของ เจ้าของตัวจริง			เป่ย์ตีหมิงเจ้อ (被 提名者 bèitímíngzhě) (ถูก 被 เสนอชื่อ 提 名 ผู้者: ผู้ถูกเสนอ ชื่อ)
นอย (annoy)	ก. แสดงอารมณ์ หงุดหงิด			เป่าเจ้า (暴躁 bàozaò)
นอย (paranoid)	ก. วิดกกังวล, ประสาท			กู่ลู่ (顾虑 gùlǜ)
นักเขียนโปรแกรม (programmer)				เฉิงซู่เซ่อจี้เจ้อ (程 序设计者 chéngxùshèjì zhě) (ขั้นตอน 程)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				ออกแบบ 设计序 ผู้者: ผู้ออกแบบ ขั้นตอน)
นับเบอร์ (number)				ชู้จื่อ (数字 shùzì) เข้าหมา (号码 hàomǎ)
นับเบอร์วัน (number one)	น. ที่หนึ่ง			ดี่อี้หมิง (第一名 dìyīmíng) (ที่ 第 หนึ่ง 一 ชื่อ 名: ชื่อ ที่หนึ่ง)
นาฬิกาแบบดิจิทัล (digital clock)				เย่จิงเสียนซื่อเตียนจื่อ เปี้ยว (液晶显示 电子表 yèjīngxiǎnshì diànzǐbiǎo) (ผลึกของเหลว 液 晶 แสดงออกมา อย่างชัดเจน 显示 อิเล็กทรอนิกส์ 电子 นาฬิกา 表: นาฬิกา อิเล็กทรอนิกส์แสดง ผลึกของเหลวออกมา อย่างชัดเจน)
น้ำก๊อก	น. น้ำที่รองจากก๊อก, น้ำประปา			ส่วยหลงส่วย (水龙 水 shuǐlóng shuǐ) (น้ำ 水 ก๊อก 龙水: น้ำก๊อก)
น้ำมันก๊าด	น. น้ำมันชนิดหนึ่งที่ ใช้ตามตะเกียง			เหมย์โหยว (煤油 méiyóu) (ถ่านหิน 煤 น้ำมัน 油: น้ำมันถ่านหิน)
น้ำมันโซลา, น้ำมันโซล่า	น. น้ำมันดีเซล			จิงไฉโหยว (轻柴)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				油 qīngchái yóu)
น้ำมันดีเซล (diesel)	น. น้ำมันที่ใช้เป็นเชื้อเพลิงในเครื่องยนต์ดีเซลชนิดหมุนเร็ว			ไฉโยว (柴油 chái yóu)
น้ำมันเบนซิน (benzine)	น. น้ำมันเชื้อเพลิงชนิดหนึ่ง ใช้พ่นเข้าไปจุดเผาในเตาเพื่อให้ความร้อนแก่หม้อน้ำเครื่องจักร			จีโยว (汽油 qì yóu)
น้ำมันสลัด	น. น้ำมันที่ได้จากพืชบางชนิด เช่น มะกอก ใช้คลุกกับส่วนผสมอื่น ๆ เพื่อปรุงรสและกลั่นในการทำสลัด	เซอลาโยว (色拉油 sè lā yóu) (สลัด 色拉: ท.ศ., น้ำมัน 油: ป.ศ.) (น้ำมันสลัด)		
น้ำยาเคมี	น. ของเหลวซึ่งมีสารเคมีละลายอยู่			ฮว่าเสวหรงเย่ (化学溶液 huà xué róng yè) (เคมี 化学 ของเหลวที่ละลายได้ 溶液: เคมี ของเหลวละลายได้)
น้ำสต็อก	น. น้ำต้มกระดูกไก่ กระดูกหมูหรือเนื้อสัตว์เป็นต้น ใส่เกลือเล็กน้อย เคี่ยวไฟอ่อน ๆ จนได้ที่ เคี่ยวครั้งหนึ่งเก็บไว้ได้นานหลายวัน ใช้ผสมในการปรุง			ทังเลี่ยว (汤料 tāng liào)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
	อาหาร เช่น แกงจืด ซูป สตู หรืออาหาร ประเภทผัดต่าง ๆ เพื่อเพิ่มรสชาติให้ ยิ่งขึ้น			
นิเกิล (nickel)			เนีย (镍 niè)	
นิกรอยด์ (Negroid)	น. คนชาติผิวดำ มี ลักษณะผิวดำ ผม หยิกปากหนา			เฮ้เหริน (黑人 hēirén) (ดำ 黑 คน 人: คนผิวดำ)
นิคส์ (NICs : Newly Industrialized Countries)	น. กลุ่มประเทศ อุตสาหกรรมใหม่			ซินกงเห่ฮว่ากั๋วเจีย (新工业化国家 xīngōngyèhuà guójiā) (ใหม่ 新 การพัฒนาให้ เศรษฐกิจประชาชาติ เป็นอุตสาหกรรม 工 业化 ประเทศ 国 家: ประเทศพัฒนา เศรษฐกิจประชาชาติ อุตสาหกรรมใหม่)
นิโกร (Negro)			หนีเก้อหลัว (尼格 罗 Nígélúo)	เฮ้เหริน (黑人 hēirén) (ดำ 黑 คน 人: คนดำ)
นิคเนม (nickname)				เสี่ยวหมิง (小名 xiǎomíng) (เล็ก 小 ชื่อ 名: ชื่อเล็ก)
นิโคติน (nicotine)			หนีกู่ดิง (尼古丁 nígǔdīng)	
นิโครม (nichrome)				หมิงเนียเหอจิน (铭镍合金 míngnièhéjīn)
นิตยสารอิเล็กทรอนิกส์ :				หวางลั่วจื่อ (网

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
อีแมกะซีน (e-magazine)				络杂志 wǎngluòzázhì) (อินเทอร์เน็ต 网络 นิตยสาร 杂志: นิตยสาร อินเทอร์เน็ต)
นิว (new)	ว. ใหม่			ซิน (新 xīn)
นิวคาสเซิล	น. ชื่อเมืองเมืองหนึ่งใน ประเทศอังกฤษ		นิวข้าซือเออร์(纽 卡斯尔 Niūkǎsī'ěr)	
นิวคลีอิก (nucleic acid)	น. ชื่อกรดชนิดหนึ่ง			เหอซุวาน (核酸 hésuān)
นิวเคลียร์ (nuclear)				เหอ (核 hé)เหอจื่อ (核子 hézǐ)
นิวเคลียส (nucleus)				เยหวีชนจื่อเหอ (原 子核 yuánzǐhé)
นิวแซนซ์ (nuisance)	ก. ก่อความรำคาญ			เหว่ลว่วน (扰乱 rǎoluàn)
นิวตรอน (neutron, neutron bomb)				จงจื่อ (中子 zhōngzǐ)
นิวลุค (new look)	น. กระโปรงผู้หญิง แบบหนึ่ง...			จีเจี๊วฉางจวิน (及 脚长裙 jíjiǎocháng qún) (ถึง 及 เท้า 脚 ยาว 长 กระโปรง 裙: กระโปรงยาวถึงเท้า)
นิวส์ (news)	น. ข่าว			ซินเหวิน (新闻 xīnwén) (ใหม่ 新 'ได้ยิน 闻: 'ได้ยิน ใหม่)
นิวอาร์ไรวัล (new- arrival)	ก. (สินค้า) ตกลงใหม่			ซินฉานผิ่น (新产 品 xīnchǎnpǐn) (ใหม่ 新 สินค้า 产)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				品: สินค้าใหม่)
need (need)	ก. ต้องการ			ซุ่ยเย่า (需要 xūyào)
นีออน (neon)	น. แก๊สเฉื่อย		ไนน์ (氛 nǎi)	
	น. หลอดไฟฟ้าชนิด ไม่มีไส้		หนีหง (霓虹 níhóng)	
นีโอดิเมียม (neodymium)			นุหวิ (钕 nǐ)	
นู้ด (nude)				หลว่ตี้เตอ (裸体 的 luǒtǐde)
เน็กกาทีฟ (negative)	น. เป็นลบ			ฟู่เตอ (负的 fùde)
	น. แย่ลบ			เซียวจีเตอ (消极 的 xiāojíde)
เน็คไท, เน็คไท (necktie)				หลิ่งไ้ (领带 lǐngdài)
เน็ต (net)	น. สุทธิ			เจียจิ้ง (洁净 jiéjìng)
	น. ค่าย			หว่าง (网 wǎng)
	น. อินเทอร์เน็ต	อินเทอหว่าง (因特 网 yīntèwǎng) (อินเทอร์เน็ต: ท. ศ., ค่าย 网: ป.ศ.) (ค่ายอินเทอร์เน็ต)		ฮู่เหลียนหว่าง (互 联网 hùliánwǎng) (ซึ่ง กัน 互 ผูกพัน 联 ค่าย 网: ค่าย ผูกพันซึ่งกัน)
เน็ต ๆ (net)	ว. เต็มที่, ทั้งหมด หลังจากหักต้นทุน หรือค่าใช้จ่ายแล้ว			ฉุนซุ่ย (纯粹 chúncuì)
เนตบอล, เน็ตบอล (netball)				หว่างฉิว (网球 wǎngqiú) (ค่าย 网 ลูกบอล 球: ลูกบอลค่าย)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
เน็ตเวิร์ก (network)				หว่างลู่ (网路 wǎnglù) (ตา ข่าย 网 ถนน 路: ถนนตาข่าย)
เนติฟ (native)	น. คนพื้นเมือง			เบ็นตี้เหริน (本地 人 bēndìrén) (ท้องถิ่น 本地 คน 人: คนท้องถิ่น)
เนติฟสปีคเกอร์ (native speaker)				หมุยหฺวีเตอเหริน (母语的人 mǔyǔderén) (ภาษาแม่ 母语 คน 人: ภาษาแม่ของคน พูด)
เนบิวลา (nebula)				ซิงยฺหวิน (星云 xīngyún)
เนปจูน (Neptune, neptune)				ไห่หวางซิง (海王 星 hǎiwángxīng)
เนปทูเนียม (neptunium)			หน่า (钷 ná)	
เนิร์ฟเวส (nervous)	ก. ชอบวิตกกังวล			ตันซิน (担心 dānxīn)
	ก. ประหม่า			จินจาง (紧张 jǐnzhāng)
เนิร์สเซอรี่, เนิร์สเซอรี่ (nursery)	น. สถานที่รับเลี้ยง เด็กก่อนวัยเรียน			ทัวเออร์สั่ว (托儿 所 tuō'ersuǒ)
	น. สถานที่เพาะเลี้ยง ต้นอ่อนของต้นไม้			เหมียวผู่ (苗圃 miáopǔ)
โนคอมเมนต์ (no comment)				อู่เซ่อเฟิงเก๊า (无可 奉告 wúkěfènggào) (ไม่ 无 สามารถ 可 เรียนให้ทราบ 奉)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				告: ไม่สามารถเรียน ให้ทราบ)
โนเค	ว. ไม่ตกลง			不同意 (不同意 bùtóngyì) (ไม่ เห็นด้วย 同意: ไม่เห็นด้วย)
โน้ต (note)	ก. บันทึก			จี้ (记 jì)
	น. จดหมายสั้น ๆ			短讯 (短信 duǎnxìn) (สั้น 短 ข้อความ 信: ข้อความสั้น)
	น. เครื่องหมายแทน เสียงดนตรี			乐谱 (乐谱 yuèpǔ)
โน้ตบุ๊ก, โน้ตบุ๊ก คอมพิวเตอร์ (notebook, notebook computer)	น. คอมพิวเตอร์ ขนาดเล็กชนิดพกพา			ปี้จี้เป็นเตี้ยนหน่า (笔记本电脑 bìjìběndiànnǎo) (สมุดบันทึก 笔记 本 คอมพิวเตอร์ 电 脑: คอมพิวเตอร์ ขนาดเล็กสมุดบันทึก)
โน้ต, โน้ตเพลง (note)				乐谱 (乐谱 yuèpǔ)
โน้ตแพดคอมพิวเตอร์ (notepad computer)				ปี้จี้เป็นเตี้ยนหน่า (笔记本电脑 bìjìběndiànnǎo) (สมุดบันทึก 笔记 本 คอมพิวเตอร์ 电 脑: คอมพิวเตอร์ ขนาดเล็กสมุดบันทึก)
โนติส, โนติส (notice)	น. ใบแจ้งเตือน			ยู่วี่เซียนทงจื่อ (预 先通知 yùxiāntōng zhī)

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				(ก่อนที่เรื่องราวจะ เกิดขึ้น 预先 ประกาศ 通知: ประกาศก่อนที่ เรื่องราวจะเกิดขึ้น)
โนเนม (no name, no- name)				อู๋มิง (无名 wúmíng) (ไร้ 无 ชื่อ 名: ไร้ชื่อ)
โนบรา (no bra)	ว. ไม่ได้ใส่เสื้อ ยกทรง			เหมยโหย่วชวานชยง เจ้า (没有穿胸罩 méiyǒuchuān xiōngzhào) (ไม่ได้ใส่ 没有穿 ยกทรง 胸罩: ไม่ได้ใส่ยกทรง)
โนบอดี้ (nobody)	น. คนไม่สำคัญ			ปู้จิงเย่าเตอเหริน (不重要的人 búzhòngyàode rén) (ไม่ 不 สำคัญ 重要 คน 人: คนไม่สำคัญ)
	น. คนไม่มีชื่อเสียง			อู๋มิงเตอเหริน (无 名的人 wúmíngderén) (ไร้ 无 ชื่อ 名 คน 人: คนไร้ชื่อ)
โนพริอบเบสึม (no problem)				เหมยเวินตี้ (没问 题 méiwèntí) (ไม่มี 没 ปัญหา 问 题: ไม่มีปัญหา)
โนเบลียม (nobelium)			นั่ว (锲 nuò)	
โนว์ฮาว (know-how)	น. ความรู้ทางเทคนิค			จวานเหมินจือสือ (专门知识

ภาษาไทย		ภาษาจีน		
คำยืม	ความหมายโดยนัย และ/หรือมากกว่า หนึ่งความหมาย	ทับศัพท์ (ท.ศ.)		คำที่ใช้ในภาษาจีน และ/หรือแปลศัพท์ ทั้งหมด (ป.ศ.)
		บางส่วน	ทั้งหมด	
				zhuānménzhī shí) (เฉพาะ 专门 ความรู้ 知识: ความรู้เฉพาะ)
โนแฮนด์ (no hand)	น. การบริการลูกค้า ผู้ชายในร้านอาหาร โดยมีผู้หญิงคอย ปรนนิบัติและป้อน อาหารให้			ผ่ย์จันหั่วหัง (陪 酒女郎 péijiǔnǚláng) (เป็นเพื่อน 陪 เหล้า 酒 หญิงสาว 女郎: หญิงสาวดื่มเหล้าเป็น เพื่อน)
ไนซ์ (nice)	น. นิสัยดี			เห่าซินเหียน (好 心眼 hǎoxīnyǎn) (ดี 好 นิสัย 心眼: นิสัยดี)
	น. อริยาศัยดี			โหยาเห่าเตอ (友 好的 yǒuhǎode)
	ว. สุภาพ, อ่อนโยน			เวินโรว (温柔 wēnróu)
ไนต์คลับ (nightclub)				เย่งสุ่ย (夜总会 yèzǒnghuì)
ไนเตรต (nitrate)				เจียวซวานเกิน (硝 酸根 xiāosuāngēn)
ไนโตรกลีเซอริน (nitroglycerine)				เจียวสุว่กัันโหยา (硝化甘油 xiāohuàgānyóu)
ไนโตรเจน (nitrogen)			ตัน (氮 dàn)	
ไนลอน, ไนล่อน (nylon)			หนีหลง (尼龙 nílóng)	
ไนโอเบียม (niobium)			หนี (铌 ní)	